

DE Herstellerinformationen und Verantwortliche Person für die EU / EN Manufacturer Information and Responsible Person for the EU / FR Informations sur le Fabricant et Personne Responsable pour l'UE / ES Información del Fabricante y Persona Responsable para la UE / IT Informazioni sul Produttore e Persona Responsabile per l'UE / CZ Informace o Výrobci a Odpovědná Osoba pro EU / DA Producentinformation og Ansvarlig Person for EU / FI Valmistajan Tiedot ja Vastuuhenkilö EU:lle / HR Informacije o Proizvođaču i Odgovorna Osoba za EU / HU Gyártói Információk és Felelős Személy az EU számára / NL Fabrikant informatie en Verantwoordelijke Persoon voor de EU / PL Informacje o Producencie i Osoba Odpowiedzialna za UE / RO Informații despre Producător și Persoana Responsabilă pentru UE / SV Tillverkarinformati och Ansvarig Person för EU / PT Informações do Fabricante e Pessoa Responsável pela UE / SR Informacije o Proizvođaču i Odgovorno Lice za EU



BGS technic KG
Bandwirkerstr. 3
42929 Wermelskirchen

Tel.: 02196 720480
Fax.: 02196 7204820
mail@bgs-technic.de

www.bgstechinic.com



DE Warn- und Sicherheitshinweise / EN Warnings and Safety Instructions / FR Avertissements et Consignes de Sécurité / ES Advertencias e Instrucciones de Seguridad / IT Avvertenze e Istruzioni di Sicurezza / CZ Varování a Bezpečnostní Pokyny / DA Advarsler og Sikkerhedsinstruktioner / FI Varoitukset ja Turvaohjeet / HR Upozorenja i Sigurnosne Upute / HU Figyelmeztetések és Biztonsági Utasítások / NL Waarschuwingen en Veiligheidsinstructies / PL Ostrzeżenia i Instrukcje Bezpieczeństwa / RO Avertismente și Instrucțiuni de Securitate / SV Varningar och Säkerhetssanvisningar / PT Avisos e Instruções de Segurança / SR Upozorenja i Bezbednosna Uputstva

- DE** Verletzungsgefahr: Verwenden Sie Doppelmaulschlüssel nur für die vorgesehenen Anwendungen und achten Sie darauf, dass die Werkzeuge sicher auf dem Befestigungselement sitzen. Tragen Sie Handschuhe, um sich vor Verletzungen durch abrutschende oder blockierte Werkzeuge zu schützen.
- EN** Injury hazard: Use double open-end wrenches only for the intended applications and make sure that the tools are securely seated on the fastener. Wear gloves to protect against injury from slipping or jammed tools.
- FR** Risque de blessure : utilisez les clés à fourche double uniquement pour les applications prévues et veillez à ce que les outils soient bien fixés sur l'élément de fixation. Portez des gants pour vous protéger des blessures causées par des outils qui glissent ou se bloquent.
- ES** Riesgo de lesiones: Utilice únicamente llaves fijas dobles para las aplicaciones previstas y asegúrese de que las herramientas estén bien asentadas en el elemento de fijación. Utilice guantes para protegerse de las lesiones causadas por herramientas que resbalan o se atascan.
- IT** Rischio di lesioni: utilizzare solo chiavi doppie aperte per le applicazioni previste e assicurarsi che gli utensili siano saldamente inseriti nell'elemento di fissaggio. Indossare guanti per proteggersi da lesioni dovute a scivolamenti o inceppamenti degli utensili.
- CZ** Nebezpečí poranění: Pro zamýšlené aplikace používejte pouze dvouhroté klíče a dbejte na to, aby byly nástroje bezpečně usazeny na upevňovacím prvku. Používejte rukavice, abyste se chránili před zraněním způsobeným sklouznutím nebo zaseknutím nářadí.
- DA** Fare for kvæstelser: Brug kun dobbelte gaffelnøgler til de påtænkte anvendelser, og sørg for, at værktøjet sidder sikkert på fastgørelseselementet. Brug handsker for at beskytte dig mod skader forårsaget af værktøj, der glider eller sidder fast.
- FI** Loukkaantumisvaara: Käytä vain kaksoiskantaisia avokoloavaimia aiottuihin käyttökohteisiin ja varmista, että työkalut istuvat tukevasti kiinnityselementtiin. Käytä käsineitä suojautuaksesi liukastumisesta tai työkalujen jumiutumisesta aiheutuvilta vammoilta.
- HR** Opasnost od ozljeda: Koristite samo dvostrane ključeve za predviđene primjene i osigurajte da su alati sigurno namješteni na pričvrzni element. Nosite rukavice kako biste se zaštitili od ozljeda uzrokovanih klizanjem ili zaglavljivanjem alata.
- HU** Sérülésveszély: Kizárólag a tervezett alkalmazásokhoz használjon kettős nyitott végű csavarkulcsokat, és győződjön meg arról, hogy a szerszámok biztonságosan ülnek a rögzítőelemen. Viseljen kesztyűt, hogy megvédje magát a szerszámok megcsúszása vagy elakadása miatti sérülésektől.
- NL** Risico op letsel: Gebruik alleen dubbele steeksleutels voor de beoogde toepassing en zorg ervoor dat het gereedschap stevig vastzit op het bevestigingselement. Draag handschoenen om uzelf te beschermen tegen letsel door wegglijdende of vastzittende gereedschappen.
- PL** Ryzyko obrażeń: Używać wyłącznie podwójnych kluczy płasko-oczkowych do przewidzianych zastosowań i upewnić się, że narzędzia są pewnie osadzone na elemencie mocującym. Należy nosić rękawice w celu ochrony przed obrażeniami spowodowanymi ześlizgnięciem się lub zakleszczeniem narzędzia.
- RO** Risc de rănire: Utilizați chei cu două capete deschise numai pentru aplicațiile prevăzute și asigurați-vă că sculele sunt bine fixate pe elementul de fixare. Purtați mănuși pentru a vă proteja de rănilor cauzate de alunecarea sau blocarea sculelor.
- SV** Risk för personskador: Använd endast dubbla mutterdragare för avsedda användningsområden och se till att verktygen sitter ordentligt på fästelementet. Använd handskar för att skydda dig mot skador som orsakas av att verktygen glider eller fastnar.
- PT** Perigo de ferimentos: Utilizar apenas chaves de bocas duplas para as aplicações previstas e certificar-se de que as ferramentas estão bem assentes no elemento de fixação. Usar luvas para se proteger de ferimentos causados por ferramentas escorregadias ou encravadas.
- SR** Opasnost od povreda: Koristite dvostrane ključeve samo za predviđene primene i уверите се да су алати безбедно постављени на елемент за причвршћивање. Носите рукавице да бисте се заштитили од повреда узрокованих клизањем или заглављеним алатом.